



¡MADRID!

ARTYS MADRID



✉ Villalar, 7
☎ 91 138 61 00
◆ RETIRO

Acaba de abrir sus puertas, en el mismo local donde antes se encontraba Dassa Bassa, este espacio multiépoca, que combina gastronomía y *clubbing*. Hay arte en la paredes y también sobre la mesa, gracias a las creaciones del chef David Reartes.

This multi-era restaurant combining gastronomy and *clubbing* has just opened up where Dassa Bassa used to be located. There's art on the walls as well as on the table, thanks to the creativity of chef David Reartes.

LA VANDUCA

✉ Columela, 2
☎ 91 578 23 21
◆ RETIRO

Los hermanos Van Dulken Calleja dan forma y nombre al nuevo restaurante de moda del Barrio de Salamanca. Un local de estética fresca y alegre que ofrece una cocina de inspiración mediterránea con guiños al origen andaluz de sus autores.

The Van Dulken Calleja siblings have given this trendy new restaurant in Barrio de Salamanca its name and character. The establishment has a fresh, cheerful look and offers Mediterranean-inspired cuisine with a few nods to the Andalusian roots of its chefs.



FLOREN DOMEZÁIN



✉ Caste ló, 9
☎ 91 576 76 23
◆ PRÍNCIPE DE VERGARA

Más conocido como *El rey de las verduras*, este restaurante ofrece una cocina saludable, en la que mandan los productos de la ribera de Navarra provenientes de los huertos que el propietario posee en su tierra natal, donde lleva más de 33 años recuperando variedades autóctonas.

This restaurant, better known as *El rey de las verduras* (Vegetable King), offers healthy cuisine dominated by ingredients from the riverbanks of Navarra that are grown in the vegetable gardens held by the owner in the region where he was born, where he has been restoring indigenous varieties for over 33 years.